

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 9 (1981)
Heft: 1

Artikel: Amicala dai patoisan de Savegny-Fori
Autor: F.D.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-239921>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 13.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Pages vaudoises

AMICALA DAI PATOISAN DE SAVEGNY—FORI

Noûtr'Amicâla l'a z'u sa tenâblya statutâira lo dessando 28 dâo mâi de fèvrâi 1981, à Savegny, yô lo presideint Alfred Noverraz l'a âovè la babelye, ein presein-
ce d'onna quarantanna de meimbro; l'a de que Lozena budze, mâ lè patoisan
budzant assebin et tot va bin po leu, que sant bin benéso de sè revère po lo premî
yâdzo sti an. Mâ tot parâi, lâi a bin quaque meimbro que sè sant estiusâ, pè
maladi, âo bin d'autro z'afférè.

No z'ein z'u lo plyésî de reçâidre, stâo derrâi tein, quatro novî meimbro dein
l'Amicâla, que sant : Mme Lily Jordan, de Carrouge, Mme Yvonne Mégroz, de
Lausanne, M. André Cordey, de Vullierens et M. Robert Mermoud, de Poliez-le-
Grand : binvegnâita à clliâo z'amie et ami dâo patoi dein l'Amicâla de Savegny-
Forî et einveron.

A l'eimpartyà statutâira lo mîmo comitâ l'a ètâ renommâ dinse :

Président	Alfred Noverraz, La Granette — 1606 Forel. Tél. 97 95 54
Vice-président	Reymond Richard, En Châtelan — 1606 Forel. Tél. 97 13 90
Secrétaire	Frédéric Duboux, Coudraie 11 — 1008 Prilly. Tél. 37 77 00
Caissier	Jacques Delessert, rte de Forel — 1073 Savigny. Tél. 97 12 23
Adjointe	Alice Bovet, Le Rochat — 1099 Servion. Tél. 93 10 60

L'asseimblyâie l'a dècidâ de recoumînci lè z'aleçon de vîlyo leingâdzo, po
clliâo que volyant lè châidre, à Forî, à la Pinta dâo Cè d'Oo, lo demâ 7 d'avrî, à
14 hâorè.

Et pu sédè-vo que lâi arâ sti an la Fîta remanda et valdôtâina dâi patoisan
à Delémont, lè 22 et 23 dâo mâi d'oû 1981. Adan, ma fâi, l'è bin prâo lyein et
cein vâo balyî à voûdre po allâ trovâ clliâo z'ami djurassien. L'a ètâ dècidâ d'ein
redistiutâ à la tenâblya que sè tindrâ dein einveron doû mâi.

A l'eimpartyà famelyîre, n'ein oyû'na brachâ de galésè z'histoirè et quau-
quiè tsanson, adî ein vîlyo dèvesâ; lo tein l'a passâ rîdo tant qu'âo petit-goutâ, et
lo presideint l'a cllioû la tenâblya aprî 'na derrâire tsanson. Ein peinsâie avoué lè
meimbro malâdo, on lâo coo 'na meillâo santâ et bounè salutachon à clliâo que
vant bin.

Se vo z'îte interessî de cein que sè pâsse tsî lè patoisan, vo pouâidè vo
z'abounâ à la galésa reyûva que s'ein vin quattro yâdzo per an, que l'è :

"L'AMI DAO PATOI" tsî Jean BRODARD — 1634 LA ROCHE/FR.

Et pu, l'è pas tot, tsouyîdè-vo bin, mè moûso qu'âo mâi d'avrî, se tot va
vin, lo "Dicchounéro dâo patoi vaudoî" vâo montrâ lo bet dâo nâ; adan, on vo
farâ à savâi quand et yô on porrâ lo coumandâ.

Bondzo à tî et à binstoû.

F.D.